

Produktübersicht:  
Waschmaschinen, Trockner, Mangeln.

**Miele Professional. Immer Besser.**



**Neu 2019:** OCTOPLUS XL  
und Mangeln PRI 3, PRI 4



# Wäschereimaschinen von Miele Professional

Weniger sollten Sie nicht verlangen

Mit Miele Professional entscheiden Sie sich für herausragende Qualität. Das gilt nicht nur für unsere Maschinen, die jeden Tag zuverlässig alle Erwartungen erfüllen und so das große Vertrauen professioneller Anwender in die Marke Miele begründen. Denn die sprichwörtliche Miele Qualität geht weit darüber hinaus. Als in vierter Generation familiengeführtes Unternehmen handeln wir heute wie einst gemäß unserer Verantwortung für unsere Produkte und Verfahren, für unsere Mitarbeiter und Geschäftspartner und für die natürlichen Ressourcen.

Zuverlässigkeit und Verantwortung als Grundprinzipien des unternehmerischen Handelns kommen bei Miele auf vielfache Weise zum Ausdruck. So profitieren Sie von branchenprägenden Innovationen „Made in Germany“ und dem mehrfach für Ergonomie und Funktionalität ausgezeichneten Produktdesign, aber auch von niedrigen Betriebskosten. Die sorgfältig abgestimmten Systemlösungen von Miele Professional decken viele Anforderungsprofile ab und geben Ihnen darüber hinaus die Sicherheit eines leistungsfähigen, ebenfalls mehrfach ausgezeichneten Servicenetzes. Für Sie als professionellen Anwender gibt es keinen Grund, sich mit weniger zufriedenzugeben.

*Markus Miele Reinhard Zinkann*

Dr. Markus Miele

Geschäftsführender Gesellschafter

Dr. Reinhard Zinkann

Geschäftsführender Gesellschafter







# Spitzenleistungen für jede Branche

Darum entscheiden sich professionelle Anwender für Miele Professional

## Perfekte Resultate

Unsere Wäschereimaschinen sind mit leistungsfähigen Programmpaketen für branchenspezifische Herausforderungen ausgestattet, z. B. für die sichere Desinfektion gemäß RKI. In der einzigartigen Miele Schontrommel werden selbst empfindliche Wäschestücke werterhaltend gepflegt, während unsere Muldenmangeln ein erstklassiges Finish ermöglichen.

## Effiziente Arbeitsabläufe

Die sprichwörtliche Miele Qualität steht für zügiges und störungsfreies Arbeiten. Mit ihrer hochwertigen, wartungsarmen Konstruktion sind unsere Wäschereimaschinen die zuverlässigen Leistungsträger im professionellen Arbeitsalltag. Das ergonomische Design erlaubt gleichzeitig eine schnelle und sichere Bedienung.

## Wirtschaftlichkeit und Ressourcenschonung

Niedrige Kosten über die gesamte Nutzungsdauer (Total Cost of Ownership) machen unsere langlebigen Wäschereimaschinen zur Investition, die sich schnell amortisiert – auch dank zahlreicher Innovationen für den besonders wirkungsvollen Ressourceneinsatz. So erzielt z. B. der Waschrhythmus EcoSpeed mit wenig Wasser eine hervorragende Waschwirkung, während unsere Trockner die Nutzung der vor Ort günstigsten Beheizungsart ermöglichen.

## Ein verlässlicher Ansprechpartner

Die richtige Antwort auf jede Frage: Unsere Wäschereimaschinen stehen im Zentrum einer Systemlösung, die außerdem sorgfältig abgestimmtes Zubehör sowie vielfältige Beratungs- und Serviceleistungen umfasst. Mit Miele Professional als zuverlässigem Ansprechpartner lassen sich daher alle professionellen Anforderungen auf effiziente Weise erfüllen.







# Die neuen KLEINEN RIESEN

## Starke Leistung in kompakter Form

In der Kompaktklasse sind die Waschmaschinen und Trockner der Baureihe KLEINE RIESEN seit Jahrzehnten die bewährten Leistungsträger für alle Anwender, die schnell, effizient und mehrmals täglich Wäsche pflegen. Aufstellbar als Wasch-Trocken-Säule mit weniger als 0,5 m<sup>2</sup> Platzbedarf, sind die KLEINEN RIESEN die perfekte Systemlösung für die kompakte Inhouse-Wäscherei.

### **Vorteile, die sich täglich auszahlen**

- Schnell: Bis zu 8 kg Beladung in nur 49 Minuten waschen
- Unmissverständlich: Klartext-Anzeigen in bis zu 32 Landessprachen

### **Sparsamer und leistungsstärker als die Vorgängergeneration**

- Die Waschmaschinen benötigen bis zu 20% weniger Wasser und bis 28% weniger Energie
- Die Programmlaufzeit beim Wärmepumpentrockner PDR 507 HP konnte um ein Drittel auf jetzt unter 60 Minuten gesenkt werden
- Bei gleicher Gehäusegröße haben Waschmaschine und Trockner eine bis zu 25% höhere Beladungskapazität
- Für alle Beladungsmengen – 6, 7 oder 8 kg - werden nur 49 min Waschzeit benötigt

### **Labelprogramme Modellreihe PERFORMANCE**

- Waschmaschine: Energieeffizienzklasse A+++
- Wärmepumpentrockner: Energieeffizienzklasse A++
- Ablufttrockner: Energieeffizienzklasse C

### **Digitale Vernetzung Modellreihe PERFORMANCE PLUS**

- Miele WLAN-Schnittstelle WiFiConne@ct
- MielePro@mobile App für iOS (Apple) und Android

# Waschmaschinen KLEINE RIESEN

Beladung 7 kg / Steuerung M Select



## PERFORMANCE

Waschmaschine	PWM 507	PWM 507 Hygiene
Programmsteuerung	M Select	M Select
Beladungsmenge [kg]	7	7
Trommelvolumen [l]	64	64
Max. Schleuderdrehzahl [U/min]	1.600	1.600
g-Faktor/Restfeuchte* [%]	704/48	704/48
Laufzeit** [min]	49	49
Beheizungsart	EL	EL
Wasserablauf [DP DN 22 / DV DN 70]	DP oder DV	DP oder DV
Frontfarbe/-material	LW oder SST	SST
Außenmaße H/B/T [mm]	850/595/714	850/595/714

EL = Elektro, DP = Laugenpumpe, DV = Ablaufventil, LW = Lotosweiß emailliert, SST = Edelstahl

\* Restfeuchteangabe bezogen auf Warmspülen im letzten Spülgang, \*\* Laufzeit im Programm Buntwäsche 60 °C, Warmwasseranschluss

### Steuerung M Select

- Drehwahlschalter
- Sprachneutrale Programmsymbole auf der Blende
- Touchdisplay mit Anzeige aller Informationen in Landessprache, 29 Sprachen wählbar
- Zahlreiche Spezialprogramme serienmäßig, z. B. für Sport, Heimtextilien, Hygiene

### Highlights

- Exklusiv bei Miele: Schonende und gründliche Wäschepflege mit der neuen patentierten Schontrommel
- Sehr geringe Restfeuchte durch hohen g-Faktor
- Energieeffizienzklasse A+++
- Aufstellbar als platzsparende Wasch-Trocken-Säule

### Optionales Zubehör

- Unterbauten für ergonomisches Be- und Entladen
- Dosieradapter und -pumpen für die automatische Dosierung flüssiger Reiniger
- Kassiersysteme zur Abrechnung der Nutzungsdauer in Selbstbedienungsbereichen

### XCI-Box

- Kommunikationseinheit zur Vernetzung mit Kassiersystemen, Dosierpumpen, Energiemanagementsystemen

### Hinweis:

**Für den Anschluss von externen Systemen, wie z.B. Dosierpumpen, Kassiersystemen, Spitzenlastabschaltungen, etc. wird zwingend die XCI-Box LG benötigt.**

### Modellvariante Hygiene

- Ausgelegt für hohe Anforderungen an eine sichere Hygiene, z. B. in Krankenhaus und Pflegeheim
- Sichere Desinfektionsprogramme durch zahlreiche Desinfektionsprogramme, u. a. gemäß der Liste des Robert-Koch-Instituts

### Modellvariante Mop Star

- Ausgelegt für Anforderungen in der Gebäudereinigung mit zahlreichen Spezialprogrammen z. B. für Tücher und Mopps
- Spezielle Desinfektionsprogramme, u. a. gemäß der Liste des Robert-Koch-Instituts, bewirken zuverlässige Hygiene



# Waschmaschinen KLEINE RIESEN

Beladung 6–8 kg / Steuerung M Touch Flex



## PERFORMANCE-PLUS

Waschmaschine	PWM 906	PWM 907	PWM 908
Programmsteuerung	M Touch Flex	M Touch Flex	M Touch Flex
Beladungsmenge [kg]	6	7	8
Trommelvolumen [l]	57	64	73
Max. Schleuderdrehzahl [U/min]	1.600	1.600	1.600
g-Faktor/Restfeuchte* [%]	704/48	704/48	704/48
Laufzeit** [min]	49	49	49
Beheizungsart	EL	EL	EL
Wasserablauf [DP DN 22 / DV DN 70]	DP oder DV	DP oder DV	DP oder DV
Frontfarbe/-material	LW oder SST	LW oder SST	LW oder SST
Außenmaße H/B/T [mm]	850/596/714	850/596/714	850/596/714

EL = Elektro, DP = Laugenpumpe, DV = Ablaufventil, LW = Lotosweiß emailliert, SST = Edelstahl

\* Restfeuchteangabe bezogen auf Warmspülen im letzten Spülgang, \*\* Laufzeit im Programm Buntwäsche 60 °C, Warmwasseranschluss

### Steuerung M Touch Flex

- Höchster Bedienkomfort durch Fulltouch-Farbdisplay
- Einfache und intuitive Bedienung per Fingertipp
- Anzeige aller Informationen in Klartext, 32 Sprachen wählbar
- Umfassende Ausstattung mit Spezialprogrammen serienmäßig, z. B. für Sport und Outdoor, Hotel, WetCare, Desinfektion

### Highlights

- Exklusiv bei Miele: Schonende und gründliche Wäschepflege mit der neuen patentierten Schontrummel
- Sehr geringe Restfeuchte durch hohen g-Faktor
- Exklusiv bei Miele: CapDosierung für eine praktische Portionsdosierung, z.B. von Weichspüler, Wollwaschmittel
- Aufstellbar als platzsparende Wasch-Trocken-Säule

### Digitale Vernetzung

- Miele WLAN-Schnittstelle WiFiConne@ct
- MielePro@mobile App für iOS (Apple) und Android\*

### Optionales Zubehör

- Unterbauten für ergonomisches Be- und Entladen
- Dosieradapter und -pumpen für die automatische Dosierung flüssiger Reiniger
- Kassiersysteme zur Abrechnung der Nutzungsdauer in Selbstbedienungsbereichen

### XCI-Box

- Kommunikationseinheit zur Vernetzung mit Kassiersystemen, Dosierpumpen, Energiemanagementsystemen

### Hinweis:

**Für den Anschluss von externen Systemen, wie z.B. Dosierpumpen, Kassiersystemen, Spitzenlastabschaltungen, etc. wird zwingend die XCI-Box LG benötigt.**

### Modellvariante Marine

- Individuelle Anschlussspannung für den Einsatz auf Schiffen/Offshore-Anlagen

# Waschmaschine Profi@Work

Wenn Ihre Anforderungen über die eines typischen Haushalts hinausgehen

Profi@Work ist der Einstieg in die Wäschepflege mit Technik auf Gewerbeniveau. Dabei kann die Installation praktisch überall erfolgen – eine normale Steckdose genügt als Stromanschluss.



# Waschmaschine Profi@Work

Beladung 7 kg / Steuerung Profiline B Symbole



**PROFI@WORK**

Waschmaschine	PW 200
Programmsteuerung	Profiline B Symbole
Beladungsmenge [kg]	7
Trommelvolumen [l]	59
Max. Schleuderdrehzahl [U/min]	1.400
g-Faktor/Restfeuchte** [%]	526/49
Laufzeit* [min]	79
Beheizungsart	EL
Wasserablauf [LP DN 22]	LP
Frontfarbe/-material	LW
Außenmaße H/B/T [mm]	850/595/725

EL = Elektro, LP = Laugenpumpe, LW = Lotosweiß emailliert, \* Laufzeit im Programm Buntwäsche 60 °C, Kaltwasseranschluss, \*\* Restfeuchteangabe bezogen auf Warmspülen im letzten Spülgang

## Steuerung Profiline B Symbole

- Drehwahlschalter
- Sprachneutrale Programmsymbole auf der Blende
- Display mit Bedienerführung in Klartext, 24 Sprachen wählbar
- Anzeige der Temperatur, Schleuderdrehzahl und Restlaufzeit

## Highlights

- Anschlussfertige Gewerbemaschine mit Kabel und Stecker (Plug & Play)
- Effizient: bis zu 3-mal täglich schnell waschen
- Robust: 6-mal langlebiger als eine handelsübliche Haushaltswaschmaschine, ausgelegt auf 15.000 Programmabläufe
- Exklusiv bei Miele: Schonende und gründliche Wäschepflege mit der Schontrommel
- Energieeffizienzklasse A+++
- Aufstellbar als platzsparende Wasch-Trocken-Säule
- Bediensicherheit gemäß Maschinenrichtlinie 2006/42/EG für gewerbliche Anwendungen

## Optionales Zubehör

- Unterbauten für ergonomisches Be- und Entladen
- Kassiersysteme zur Abrechnung der Nutzungsdauer in Selbstbedienungsbereichen

MASCHINEN  
RICHTLINIEN  
KONFORM  
2006/42/EG







# OCTOPLUS

Waschmaschinen und Trockner  
Beladung 9–10 kg

Die Technik der Baureihe octoplus leitet sich direkt von den großen Maschinen für die Gewerbewäscherei ab. Merkmale wie das freischwingende Aggregat der Waschmaschinen, das keinen Faltenbalg erfordert, machen die großvolumigen Wäschereimaschinen perfekt geeignet für das tägliche Waschen großer Textilposten.

## **Vorteile, die sich täglich auszahlen**

- Schnell: Bis zu 10 kg Beladung in nur 53 Minuten waschen
- Bedarfsgerecht: Programmausstattungen für einfache und universelle Anwendungen
- Passt überall: Modellvariante als serienmäßige Wasch-Trocken-Säule mit weniger als 0,6 m<sup>2</sup> Platzbedarf

# Waschmaschine OCTOPLUS

Beladung 9 kg / Steuerung Profiline B Symbole

octoplus®



Waschmaschine/WT-Säule	PW 5082 XL
Programmsteuerung	Profiline B Symbole
Beladungsmenge [kg]	9
Trommelvolumen [l]	80
Max. Schleuderdrehzahl [U/min]	1.200
g-Faktor/Restfeuchte* [%]	440/50
Laufzeit** [min]	54
Beheizungsart	EL
Wasserablauf [LP DN 22 / AV DN 70]	LP oder AV
Frontfarbe/-material	Octoblau
Außenmaße H/B/T [mm]	1.020/700/727

EL = Elektro, LP = Laugenpumpe, AV = Ablaufventil

\* Restfeuchteangabe bezogen auf Warmspülen im letzten Spülgang, \*\* Laufzeit im Programm Buntwäsche 60 °C, Warmwasseranschluss

## Steuerung Profiline B Symbole

- Drehwahlschalter
- Sprachneutrale Programmsymbole auf der Blende
- Display mit Bedienerführung in Klartext
- Anzeige der Temperatur, Schleuderdrehzahl und Restlaufzeit
- Individuelle Einstellung der Dosierung

## Highlights

- Exklusiv bei Miele: Schonende und gründliche Wäschepflege mit der Schontrommel

## Optionales Zubehör

- Unterbauten für ergonomisches Be- und Entladen
- Kassiersysteme zur Abrechnung der Nutzungsdauer in Selbstbedienungsbereichen

## Modellvariante Mop Star

- Ausgelegt für Anforderungen in der Gebäudereinigung



# Waschmaschinen OCTOPLUS

Beladung 9–10 kg / Profitronic L Vario

octoplus®



Waschmaschine/WT-Säule	PW 6080 XL Vario	PWT 6089 XL Vario	PW 5105 Vario
Programmsteuerung	Profitronic L Vario	Profitronic L Vario	Profitronic L Vario
Beladungsmenge [kg]	9	Waschen 9 / Trocknen 9	10
Trommelvolumen [l]	80	80/180	100
Max. Schleuderdrehzahl [U/min]	1.300	1.300	1.100
g-Faktor/Restfeuchte* [%]	520/44	520/44	370/50
Laufzeit** [min]	53	53/-	53
Beheizungsart	EL	EL	EL
Wasserablauf [LP DN 22 / AV DN 70]	LP oder AV	LP	LP oder AV
Frontfarbe/-material	LW, Octoblau oder ED	Octoblau oder ED	Octoblau
Außenmaße H/B/T [mm]	1.020/700/727	1.930/700/752	1.020/700/827

EL = Elektro, LP = Laugenpumpe, AV = Ablaufventil, LW = Lotosweiß, emailliert, ED = Außenverkleidung Edelstahl

\* Restfeuchteangabe bezogen auf Warmspülen im letzten Spülgang, \*\* Laufzeit im Programm Buntwäsche 60 °C, Warmwasseranschluss

## Steuerung Profitronic L Vario

- 4 Direktwahltasten mit Jogshuttle
- Display mit Anzeige aller Informationen in Landessprache
- Sichere Arbeitsprozesse durch mehrstufiges Bedienkonzept
- Individuelle Einstellung der Dosierung

## Highlights

- Exklusiv bei Miele: Schonende und gründliche Wäschepflege mit der Schontrummel
- Sichere Desinfektion durch zahlreiche Desinfektionsprogramme, u. a. gemäß der Liste des Robert-Koch-Instituts

## Optionales Zubehör

- Unterbauten für ergonomisches Be- und Entladen
- Dosierpumpe für die automatische Dosierung flüssiger Reiniger
- Kassiersysteme zur Abrechnung der Nutzungsdauer in Selbstbedienungsbereichen

## Highlight PWT 6089 Vario

Platzsparende Wasch-Trocken-Säule mit weniger als 0,6 m<sup>2</sup> Grundfläche



# THE BENCHMARK MACHINES

Der Maßstab für Leistung und Effizienz



Die Benchmark Machines von Miele Professional erfüllen mühelos höchste Ansprüche an die Wäsche und Textilpflege. Dabei bieten sie einzigartige Innovationen und exklusive Ausstattungsdetails auf dem Niveau der sprichwörtlichen Miele Qualität – natürlich in Verbindung mit erstklassiger Wirtschaftlichkeit und Ressourcenschonung.

## **Vorteile, die sich täglich auszahlen:**

- Mühelos: Mit OneFingerTouch ist die große Tür auf Fingerdruck sicher verriegelt
- Perfekter Rhythmus: Der Waschrhythmus EcoSpeed liefert noch schneller perfekte Waschresultate

## **Herausragende Effizienz**

Mit den Benchmark Machines profitieren Sie nicht zuletzt von zahlreichen Innovationen für einen sehr effizienten Ressourceneinsatz. Allein durch die optimierte Geometrie des Laugenbehälters konnte der Wasserverbrauch um bis zu 20 % gesenkt werden, der Stromverbrauch sogar um bis zu 30 %.



# Waschmaschinen THE BENCHMARK MACHINES

Beladung 13–20 kg / Steuerung Profitronic D



## PERFORMANCE

Waschmaschine	PW 413	PW 418
Programmsteuerung	Profitronic D	Profitronic D
Beladungsmenge [kg]	13–14	18–20
Trommelvolumen [l]	130	180
Max. Schleuderdrehzahl [U/min]	1.025	950
g-Faktor/Restfeuchte* [%]	360/50	360/50
Laufzeit** [min]	52	52
Beheizungsart	EL	EL
Wasserablauf [DN 70]	AV	AV
Frontfarbe/-material	Octoblau	Octoblau
Außenmaße H/B/T [mm]	1.352/799/1010	1.452/924/950

EL = Elektro, AV = Ablaufventil

\* Restfeuchteangabe bezogen auf Warmspülen im letzten Spülgang, \*\* Laufzeit im Programm Buntwäsche 60 °C, Warmwasseranschluss

### Steuerung Profitronic D

- 6 Direktwahltasten
- 12 Programme
- Display mit Anzeige aller Informationen in Landessprache, 11 Sprachen wählbar

### Highlights

- Einfaches Schließen der Tür durch OneFingerTouch
- Effiziente Ressourcenschonung durch die neue Geometrie des Laugenbehälters
- Extreme Laufruhe auch bei hohen Schleuderdrehzahlen durch das effiziente Dämpfersystem
- Exklusiv bei Miele: Optimale Wäschepflege und -reinigung dank patentierter Schontrommel 2.0 mit neu gestalteten Schöpfrippen

### Optionales Zubehör

- Unterbauten für ergonomisches Be- und Entladen
- Dosierpumpe für die automatische Dosierung flüssiger Reiniger

### Modellvariante Mop Star

Ausgelegt für Anforderungen in der Gebäudereinigung

# Waschmaschinen THE BENCHMARK MACHINES

Beladung 10 –20 kg / Steuerung Profitronic M



## PERFORMANCE-PLUS

Waschmaschine	PW 811	PW 814	PW 818
Programmsteuerung	Profitronic M	Profitronic M	Profitronic M
Beladungsmenge [kg]	11–12	14–16	18–20
Trommelvolumen [l]	110	140	180
Max. Schleuderdrehzahl [U/min]	1.150	1.075	1.075
g-Faktor/Restfeuchte* [%]	460/45	460/45	460/45
Laufzeit** [min]	45	45	45
Beheizungsarten	EL/D/HW	EL/D/HW	EL/D/HW
Wasserablauf [DN 70]	AV	AV	AV
Frontfarbe/-material	Edelstahl	Edelstahl	Edelstahl
Außenmaße H/B/T [mm]	1.352/799/940	1.452/924/850	1.452/924/950

EL = Elektro, D = Dampf, HW = Heißwasser, AV = Ablaufventil

\* Restfeuchteangabe bezogen auf Warmspülen im letzten Spülgang, \*\* Laufzeit im Programm Buntwäsche 60 °C, Warmwasseranschluss

### Steuerung Profitronic M

- 6 Direktwahltasten mit Jogshuttle
- Frei programmierbare Steuerung mit 199 Programmplätzen
- Große Vielfalt von anwendungsspezifischen Waschprogrammen
- Display mit Anzeige aller Informationen in Landessprache, 11 Sprachen wählbar
- Chipkartenleser

### Highlights

- Einfaches Schließen der Tür durch OneFingerTouch
- Effiziente Ressourcenschonung durch die neue Geometrie des Laugenbehälters
- Extreme Laufruhe auch bei hohen Schleuderdrehzahlen durch das effiziente Dämpfersystem
- Optimale Wäschepflege und -reinigung dank patentierter Schontrummel 2.0 mit neu gestalteten Schöpfrippen
- Hohe Waschleistung durch optimierten Waschrhythmus EcoSpeed
- Sehr geringe Restfeuchte durch hohen g-Faktor
- Hohe Reinigungsleistung pro Tag durch sehr kurze Programmlaufzeiten

### Optionales Zubehör

- Unterbauten für ergonomisches Be- und Entladen
- Nachrüstbarer Wiegesockel
- Dosierpumpe für die automatische Dosierung flüssiger Reiniger
- Wasserrückgewinnungsmodul
- Betriebsdatenerfassung

# Waschmaschinen PROFITRONIC M

Beladung 24–32 kg / Steuerung Profitronic M



Waschmaschine	PW 6241	PW 6321
Programmsteuerung	Profitronic M	Profitronic M
Beladungsmenge [kg]	24	32
Trommelvolumen [l]	240	320
Max. Schleuderdrehzahl [U/min]	1.100	1.000
g-Faktor/Restfeuchte* [%]	542/43	448/47
Laufzeit** [min]	46	47
Beheizungsarten	EL/G/D ind./D dir.	EL/G/D ind./D dir.
Wasserablauf [DN 70]	AV	AV
Frontfarbe/-material	Edelstahl	Edelstahl
Außenmaße H/B/T [mm]	1.640/1.265	1.640/1.085/1.272

EL = Elektro, G = Gas, D ind. = Dampf indirekt, D dir. = Dampf direkt, AV = Ablaufventil

\* Restfeuchteangabe bezogen auf Warmspülen im letzten Spülgang, \*\* Laufzeit im Programm Buntwäsche 60 °C, Warmwasseranschluss

## Steuerung Profitronic M

- 6 Direktwahltasten mit Jogshuttle
- Frei programmierbare Steuerung mit 199 Programmplätzen
- Große Vielfalt von anwendungsspezifischen Waschprogrammen
- Display mit Anzeige aller Informationen in Landessprache, 11 Sprachen wählbar
- Chipkartenleser

## Highlights

- Exklusiv bei Miele: Schonende und gründliche Wäschepflege mit der Schontrommel
- Sehr geringe Restfeuchte durch hohen g-Faktor
- Hohe Reinigungsleistung pro Tag durch sehr kurze Programmlaufzeiten
- Maßgeschneiderte Verbrauchswerte durch automatisches Wiegesystem

## Optionales Zubehör

- Unterbauten für ergonomisches Be- und Entladen
- Dosierpumpe für die automatische Dosierung flüssiger Reiniger
- Wasserrückgewinnungsmodul
- Betriebsdatenerfassung



# Waschmaschinen PROFITRONIC M in Trennwandausführung

Beladung 16–32 kg / Steuerung Profitronic M



Waschmaschine	PW 6163	PW 6243	PW 6323
Programmsteuerung	Profitronic M	Profitronic M	Profitronic M
Beladungsmenge [kg]	16	24	32
Trommelvolumen [L]	160	240	320
Max. Schleuderdrehzahl [U/min]	1.025	975	975
g-Faktor/Restfeuchte* [%]	400/46	360/46	360/41
Laufzeit** [min]	55	53	61
Beheizungsarten	EL/ D ind./EL-D dir.	EL/ D ind./EL-D dir.	EL/ D ind./EL-D dir.
Wasserablauf [AV DN 70]	AV	AV	AV
Frontfarbe/-material	Octoblau oder Edelstahl	Octoblau oder Edelstahl	Octoblau oder Edelstahl
Außenmaße H/B/T [mm]	1.718/1.153/1.070	1.718/1.384/1.070	1.718/1.605/1.070

EL = Elektro, D ind. = Dampf indirekt, EL-D dir. = umschaltbar von Elektro auf Dampf direkt, AV = Ablaufventil,

\* Restfeuchteangabe bezogen auf Warmspülen im letzten Spülgang, \*\* Laufzeit im Programm Buntwäsche 60 °C, Warmwasseranschluss

## Steuerung Profitronic M

- 6 Direktwahltasten mit Jogshuttle
- Frei programmierbare Steuerung mit 199 Programmplätzen
- Große Vielfalt von anwendungsspezifischen Waschprogrammen
- Display mit Anzeige aller Informationen in Landessprache, 11 Sprachen wählbar
- Chipkartenleser

## Highlights

- Trennwandausführung für Wäschereien mit unreiner/reiner Seite
- Automatische Trommelpositionierung/-arretierung am Ende des Waschprozesses
- Schonende und gründliche Wäschepflege mit der Schontrummel
- Sehr geringe Restfeuchte durch hohen g-Faktor
- Hohe Reinigungsleistung pro Tag durch sehr kurze Programmlaufzeiten
- Maßgeschneiderte Verbrauchswerte durch automatisches Wiegesystem

## Optionales Zubehör

- Unterbauten für ergonomisches Be- und Entladen
- Dosierpumpe für die automatische Dosierung flüssiger Reiniger
- Wasserrückgewinnungsmodul
- Betriebsdatenerfassung

## Der Hygienetest für Wäschereimaschinen

Das Testsystem ProHygiene von Miele er-

- möglicht eine leichte Überprüfung der Desinfektionsleistung des Waschprozesses.
- Jährliche Kontrolle in Deutschland gefordert
  - Einfache Durchführung durch den Miele Kundenservice
  - Umfassende Protokollierung und Auswertung
  - Zertifikat über erfolgreiche Prüfung

 **PROHygiene**

# Waschmaschinen MOP STAR für Gebäudereiniger

Beladung 6–8 kg / Steuerung M Select Mop



## Mop Star

Waschmaschine	PWM 506 Mop Star 60	PWM 508 Mop Star 80
Programmsteuerung	M Select Mop	M Select Mop
Beladungsmenge [kg]	6	8
Trommelvolumen [l]	57	73
Max. Schleuderdrehzahl [U/min]	1.400	1.400
Restfeuchte* [%]	<25	<25
Laufzeit** [min]	49	49
Beheizungsart	EL	EL
Wasserablauf [DP DN 22 / DV DN 70]	DV	DV
Frontfarbe/-material	LW	LW
Außenmaße H/B/T [mm]	850/596/714	850/596/714

EL = Elektro, DV = Ablaufventil, LW = Lotosweiß emailiert, SST = Edelstahl

\* Exakte Restfeuchte abhängig vom Wischbezug, \*\* Laufzeit im Programm Mop Standard 60 °C, Kaltwasseranschluss

### Steuerung M Select Mop

- Drehwahlschalter
- Sprachneutrale Programmsymbole auf der Blende
- Touchdisplay mit Anzeige aller Informationen in Landessprache, 29 Sprachen wählbar
- Zahlreiche Spezialprogramme serienmäßig, z. B. für Tücher und Mopps
- Spezielle Desinfektionsprogramme, u. a. gemäß der Liste des Robert-Koch-Instituts, bewirken zuverlässige Hygiene

### Highlights

- Exklusiv bei Miele: Schonende und gründliche Textilpflege mit der neuen patentierten Schontrommel
- Exklusiv bei Miele: Durch die patentierte Vorentwässerung werden Wischbezüge vor Beginn des Waschprozesses ausgeschleudert
- In nur einem Schritt zu optimal präparierten Wischbezügen und Tüchern durch Ready-to-use
- Freier Ablauf der Waschlauge durch optimierte Konstruktion
- Aufstellbar als platzsparende Wasch-Trocken-Säule

### Optionales Zubehör

- Unterbauten für ergonomisches Be- und Entladen
- Flusenfilterkasten aus Edelstahl zur Ausfilterung von Flusen und groben Partikeln aus der Lauge
- Dosiermodule für die automatische Dosierung flüssiger Reiniger

### XCI-Box

- Kommunikationseinheit zur Vernetzung mit Dosierpumpen, Energiemanagementsystemen

### Hinweis:

**Für den Anschluss von externen Systemen, wie z.B. Dosierpumpen wird zwingend die XCI-Box LG benötigt.**

# Waschmaschinen MOP STAR für Gebäudereiniger

Beladung 9–10 kg / Steuerung Profiline Mop



## Mop Star

Waschmaschine	PW 5084 XL Mop Star 80	PW 5104 Mop Star 100
Programmsteuerung	Profiline Mop	Profiline Mop
Beladungsmenge [kg]	9	10
Trommelvolumen [L]	80	100
Max. Schleuderdrehzahl [U/min]	1.300	1.100
g-Faktor/Restfeuchte* [%]	520/<25	370/<25
Laufzeit** [min]	53	57
Beheizungsart	EL	EL
Wasserablauf [DN 70]	AV	AV
Frontfarbe/-material	Octoblau	Octoblau
Außenmaße H/B/T [mm]	1.020/700/727	1.020/700/827

EL = Elektro, AV = Ablaufventil

\* Exakte Restfeuchte abhängig vom Wischbezug, \*\* Laufzeit im Programm Mop Standard 60 °C, Kaltwasseranschluss

### Steuerung Profiline Mop

- Drehwahlschalter
- Sprachneutrale Programmsymbole auf der Blende
- Display mit Bedienerführung in Klartext
- Anzeige der Temperatur, Schleuderdrehzahl und Restlaufzeit
- Individuelle Einstellung der Dosierung
- Zahlreiche Spezialprogramme serienmäßig, z. B. für Tücher und Mopps
- Spezielle Desinfektionsprogramme, u. a. gemäß der Liste des Robert-Koch-Instituts, bewirken zuverlässige Hygiene

### Highlights

- Exklusiv bei Miele: Schonende und gründliche Wäschepflege mit der Schontrommel
- Exklusiv bei Miele: Mit dem patentierten Flüssigdosieradapter werden flüssige Medien direkt in den Einspülkasten geführt
- Exklusiv bei Miele: Durch die patentierte Vorentwässerung werden Wischbezüge vor Beginn des Waschprozesses ausgeschleudert
- In nur einem Schritt zu optimal präparierten Wischbezügen und Tüchern durch Ready-to-use

### Optionales Zubehör

- Unterbauten für ergonomisches Be- und Entladen
- Flusenfilterkasten aus Edelstahl zur Ausfilterung von Flusen und groben Partikeln aus der Lauge
- Dosierpumpe für die automatische Dosierung flüssiger Reiniger

# Waschmaschinen MOP STAR für Gebäudereiniger

Beladung 13–20 kg / Steuerung Profitronic D Mop



## Mop Star

Waschmaschine	PW 413 Mop Star 130	PW 418 Mop Star 180
Programmsteuerung	Profitronic D Mop	Profitronic D Mop
Beladungsmenge [kg]	13–14	18–20
Trommelvolumen [L]	130	180
Max. Schleuderdrehzahl [U/min]	1.025	950
g-Faktor/Restfeuchte* [%]	360/<25	360/<25
Laufzeit** [min]	52	52
Beheizungsart	EL	EL
Wasserablauf [DN 70]	AV	AV
Frontfarbe/-material	Octoblau	Octoblau
Außenmaße H/B/T [mm]	1.352/799/1010	1.452/924/950

EL = Elektro, AV = Ablaufventil, \* Exakte Restfeuchte abhängig vom Wischbezug, \*\* Laufzeit im Programm Mop Standard 60 °C, Kaltwasseranschluss

### Steuerung Profitronic D Mop

- 6 Direktwahltasten
- Display mit Anzeige aller Informationen in Landessprache, 11 Sprachen wählbar
- Zahlreiche Spezialprogramme serienmäßig, z. B. für Tücher und Mopps
- Spezielle Desinfektionsprogramme, u. a. gemäß der Liste des Robert-Koch-Instituts, bewirken zuverlässige Hygiene

### Highlights

- Einfaches Schließen der Tür durch OneFingerTouch
- Effiziente Ressourcenschonung durch neue Geometrie des Laugenbehälters
- Extreme Laufruhe auch bei hohen Schleuderdrehzahlen durch das effiziente Dämpfersystem
- Exklusiv bei Miele: Optimale Wäschepflege und –reinigung dank patentierter Schontrommel 2.0 mit neu gestalteten Schöpfrippen
- Exklusiv bei Miele: Mit dem patentierten Flüssigdosieradapter werden flüssige Medien direkt in den Einspülkasten geführt
- Exklusiv bei Miele: Durch die patentierte Vorentwässerung werden Wischbezüge vor Beginn des Waschprozesses ausgeschleudert<sup>5</sup>
- In nur einem Schritt zu optimal präparierten Wischbezügen und Tüchern durch Ready-to-use

### Optionales Zubehör

- Unterbauten für ergonomisches Be- und Entladen
- Flusenfilterkasten aus Edelstahl zur Ausfilterung von Flusen und groben Partikeln aus der Lauge
- Dosierpumpe für die automatische Dosierung flüssiger Reiniger





# Waschmaschinen THE BENCHMARK MACHINES für SB-Waschsalons

Beladung 13–20 kg / Steuerung Profitronic D Selfservice



## PERFORMANCE

Waschmaschine	PW 413 Selfservice***	PW 418 Selfservice***
Programmsteuerung	Profitronic D Selfservice	Profitronic D Selfservice
Beladungsmenge [kg]	13–14	18–20
Trommelvolumen [L]	130	180
Max. Schleuderdrehzahl [U/min]	1.025	950
g-Faktor/Restfeuchte* [%]	360/50	360/50
Laufzeit** [min]	52	52
Beheizungsart	EL/ohne Heizung	EL/ohne Heizung
Wasserablauf [DN 70]	DV	DV
Frontfarbe/-material	Octoblau	Octoblau
Außenmaße H/B/T [mm]	1.352/799/1010	1.452/924/950

EL = Elektro, DV = Ablaufventil, \* Restfeuchteangabe bezogen auf Warmspülen im letzten Spülgang, \*\* Laufzeit im Programm Buntwäsche 60 °C, Warmwasseranschluss, \*\*\* Gerätevarianten ohne Not-Aus-Schalter müssen an eine entfernte, für den Verwender gut zugänglich angebrachte Not-Aus-Einrichtung, die vom Betreiber gestellt wird, angeschlossen werden. (Norm DIN EN ISO 10472-1:2009-10 – Sicherheitsanforderungen für industrielle Wäschereimaschinen - Abschnitt 5.2)

### Steuerung Profitronic D Selfservice

- 6 Direktwahltasten
- 6 typische Programme für Selfservice Anwendungen
- Display mit Anzeige aller Informationen in Landessprache

### Highlights

- Einfaches Schließen der Tür durch OneFingerTouch
- Effiziente Ressourcenschonung durch die neue Geometrie des Laugenbehälters
- Extreme Laufruhe auch bei hohen Schleuderdrehzahlen durch das effiziente Dämpfersystem
- Exklusiv bei Miele: Optimale Wäschepflege und -reinigung dank patentierter Schontrommel 2.0 mit neu gestalteten Schöpfrippen

### Optionales Zubehör

- Unterbauten für ergonomisches Be- und Entladen
- Dosierpumpe für die automatische Dosierung flüssiger Reiniger
- Kassiersysteme zur Abrechnung der Nutzungsdauer in Selbstbedienungsbereichen









# Trockner

6,5–40 kg Beladungsmenge



Miele Professional bietet den Anwendern bei Gewerbetrocknern die derzeit größte Auswahl von Bauformen und Beheizungsarten auf dem Markt. Darunter sind etwa platzsparende Slimline-Trockner, die sich aufgrund ihrer schlanken Bauform mühelos auch durch enge Türen einbringen lassen. Neben der gängigen Elektrobeheizung stehen außerdem Varianten zur Gas- und Heißwasserbeheizung und auch besonders verbrauchsarme Wärmepumpentrockner mit selbstreinigendem Wärmetauscher zur Verfügung.

## **Vorteile, die sich täglich auszahlen:**

- Hochqualitativ: In der Schontrummel werden alle Textilien schonend und gleichmäßig getrocknet
- Punktgenau: Das PerfectDry-System führt die Trocknung präzise bis zur gewünschten Restfeuchte
- Sparsam und schnell: Mit dem patentierten Verfahren Air Recycling Plus wird die Wärme der Prozessluft zu ca. 60 % zurückgewonnen

**Mehr über die Wärmepumpentrockner mit dem patentierten Selbstreinigungssystem StreamClean erfahren Sie im YouTube-Kanal von Miele Professional.**

# Trockner KLEINE RIESEN

Beladung 7 kg / Steuerung M Select



## PERFORMANCE

Trockner	PDR 507 EL	PDR 507 HP
Programmsteuerung	M Select	M Select
Trocknungssystem	Abluft	Wärmepumpe**
Beladungsmenge [kg]	7	7
Trommelvolumen [L]	130	130
Laufzeit [min]	37*	57***
Beheizungsart	EL	HP
Heizleistung [kW]	6,14	–
Abluft	DN 100	–
Frontfarbe/-material	LW oder SST	LW oder SST
Außenmaße H/B/T [mm]	850/595/710	850/595/727

EL = Elektro, HP = Wärmepumpe, LW = Lotosweiß emailliert, SST = Edelstahl, \* Laufzeit im Programm Schranktrocknen, \*\* Enthält fluoridierte Treibhausgase, hermetisch geschlossen; Kältemittelart R134a, Kältemittelmenge 0,61 kg, Treibhauspotenzial Kältemittel: 1430 kg CO<sub>2</sub> e, Treibhauspotenzial Gerät: 872 kg CO<sub>2</sub> e, \*\*\*Laufzeit mit Textilposten aus Mischgewebe

### Steuerung M Select

- Drehwahlschalter
- Sprachneutrale Programmsymbole auf der Blende
- Touchdisplay mit Anzeige aller Informationen in Landessprache, 29 Sprachen wählbar
- Zahlreiche Spezialprogramme serienmäßig, z. B. für Wellness, Hotel, Arbeitskleidung

### Highlights

- Exklusiv bei Miele: Schonende und gleichmäßige Wäschetrocknung mit der neuen patentierten Schontrommel
- Punktgenaue Trocknung durch das PerfectDry-System
- Zeitersparnis und Komfort durch großflächigen Flusenfilter
- Hohe Wirtschaftlichkeit durch wartungsfreien, energiesparenden Antriebsmotor
- Aufstellbar als platzsparende Wasch-Trocken-Säule

### Highlights Wärmepumpentrockner

- Standortunabhängige Aufstellung ohne Installation einer Abluftleitung
- Energieeffizienzklasse A++  
Bis zu 60 % Energieeinsparung gegenüber einem herkömmlichen Kondentrockner

### Optionales Zubehör

- Unterbauten für ergonomisches Be- und Entladen
- Kassiersysteme zur Abrechnung der Nutzungsdauer in Selbstbedienungsbereichen

### XCI-Box

- Kommunikationseinheit zur Vernetzung mit Kassiersystemen, Energiemanagementsystemen

### Hinweis:

**Für den Anschluss von externen Systemen, wie z.B. Kassiersystemen wird zwingend die XCI-Box LG benötigt.**

# Trockner KLEINE RIESEN

Beladung 8 kg / Steuerung M Touch Flex



## PERFORMANCE-PLUS

Trockner	PDR 908 EL	PDR 908 HP
Programmsteuerung	M Touch Flex	M Touch Flex
Trocknungssystem	Abluft	Wärmepumpe**
Beladungsmenge [kg]	8	8
Trommelvolumen [L]	130	130
Laufzeit Baumwolle/Mischgewebe* [min]	42/37	79/67
Beheizungsart	EL	HP
Heizleistung [kW]	6,14	–
Abluft	DN 100	–
Frontfarbe/-material	LW oder SST	LW oder SST
Außenmaße H/B/T [mm]	850/596/717	850/596/777

EL = Elektro, HP = Wärmepumpe, LW = Lotosweiß emailiert, SST = Edelstahl, \* Laufzeit im Programm Schranktrocknen, \*\* Enthält fluoridierte Treibhausgase, hermetisch geschlossen; Kältemittelart R134a, Kältemittelmenge 0,61 kg, Treibhauspotenzial Kältemittel: 1430 kg CO<sub>2</sub> e, Treibhauspotenzial Gerät: 872 kg CO<sub>2</sub> e,

### Steuerung M Touch Flex

- Höchster Bedienkomfort durch Fulltouch-Farbdisplay
- Einfache und intuitive Bedienung per Fingertipp
- Anzeige aller Informationen in Klartext, 32 Sprachen wählbar
- Umfassende Ausstattung mit Spezialprogrammen serienmäßig, z. B. für Sport, Heimtextilien, Hygiene, WetCare, Flachwäsche

### Highlights

- Exklusiv bei Miele: Schonende und gleichmäßige Wäschetrocknung mit der neuen patentierten Schontrommel
- Punktgenaue Trocknung durch das PerfectDry-System
- Zeitersparnis und Komfort durch großflächigen Flusenfilter
- Effiziente digitale Vernetzung mit WiFiConne@ct\*
- Hohe Wirtschaftlichkeit durch wartungsfreien, energiesparenden Antriebsmotor
- Aufstellbar als platzsparende Wasch-Trocken-Säule

### Digitale Vernetzung

- Miele WLAN-Schnittstelle WiFiConne@ct
- MielePro@mobile App für iOS (Apple) und Android\*

### Highlights Wärmepumpentrockner

- Standortunabhängige Aufstellung ohne Installation einer Abluftleitung
- Energieeffizienzklasse A++:  
Bis zu 60 % Energieeinsparung gegenüber einem herkömmlichen Kondentrockner

### Optionales Zubehör

- Unterbauten für ergonomisches Be- und Entladen
- Kassiersysteme zur Abrechnung der Nutzungsdauer in Selbstbedienungsbereichen

### XCI-Box

- Kommunikationseinheit zur Vernetzung mit Kassiersystemen, Energiemanagementsystemen

### Hinweis:

**Für den Anschluss von externen Systemen, wie z.B. Kassiersystemen wird zwingend die XCI-Box LG benötigt.**

### Modellvariante Marine

- Individuelle Anschlussspannung für den Einsatz auf Schiffen/Offshore-Anlagen

# Trockner Profi@Work

Ihr Einstieg in die professionelle Wäschepflege





# Trockner Profi@Work

Beladung 6,5 kg / Steuerung Profiline B Symbole



## PROFI@WORK

Trockner	PT 200 C
Programmsteuerung	Profiline B Symbole
Trocknungssystem	Kondens
Beladungsmenge [kg]	6,5
Trommelvolumen [L]	130
Laufzeit* [min]	88
Beheizungsart	EL
Heizleistung [kW]	2,65
Frontfarbe/-material	LW
Außenmaße H/B/T [mm]	850/595/710

EL= Elektro, LW = Lotosweiß emailliert, \* Laufzeit im Programm Schranktrocknen

### Steuerung Profiline B Symbole

- Drehwahlschalter
- Sprachneutrale Programmsymbole auf der Blende
- Display mit Bedienerführung in Klartext, 24 Sprachen wählbar
- Anzeige der Restlaufzeit

### Highlights

- Anschlussfertige Gewerbemaschine mit Kabel und Stecker (Plug & Play)
- Effizient: bis zu 3-mal täglich schnell trocknen
- Exklusiv bei Miele: Schonende und gründliche Wäschepflege mit der Schontrommel
- Exklusiv bei Miele: Punktgenaue Trocknung durch das PerfectDry-System
- Energieeffizienzklasse B
- Aufstellbar als platzsparende Wasch-Trocken-Säule
- Bediensicherheit gemäß Maschinenrichtlinie 2006/42/EG für gewerbliche Anwendungen

### Optionales Zubehör

- Unterbauten für ergonomisches Be- und Entladen
- Kassiersysteme zur Abrechnung der Nutzungsdauer in Selbstbedienungsbereichen

MASCHINEN  
RICHTLINIEN  
KONFORM  
2006/42/EG



# Trockner OCTOPLUS

Beladung 9 kg / Steuerung Profiline B Symbol, Profitronic L Vario

octoplus®



Trockner	PT 5186 XL	PT 7186 XL Vario	PWT 6089 XL Vario
Programmsteuerung	Profiline B Symbol	Profitronic L Vario	Profitronic L Vario
Trocknungssystem	Abluft	Abluft	Abluft
Beladungsmenge [kg]	9	9	Waschen 9 / Trocknen 9
Trommelvolumen [L]	180	180	80/180
Laufzeit* [min]	46	41	-/41
Beheizungsarten	EL	EL/G	EL
Heizleistung EL/G [kW]	6,15/-	7,94/8,0	7,94/-
Luftansaugung/Abluft	-/DN 100	-/DN 100	-/DN 100
Frontfarbe/-material	Octoblau	LW, Octoblau oder ED	Octoblau oder ED
Außenmaße H/B/T [mm]	1.020/700/763	1.020/700/763	1.930/700/752

EL = Elektro, G = Gas, LW = Lotosweiß, emailliert, ED = Außenverkleidung Edelstahl, \* Laufzeit im Programm Schranktrocknen

## Steuerung Profiline B Symbol

- Drehwahlschalter
- Sprachneutrale Programmsymbole auf der Blende
- Display mit Bedienerführung in Klartext
- Anzeige der Temperatur, Schleuderdrehzahl und Restlaufzeit

## Highlights

- Exklusiv bei Miele: Schonende und gleichmäßige Waschetrocknung mit der Schontrommel
- Exklusiv bei Miele: Punktgenaue Trocknung für alle Textilien durch das PerfectDry-System

## Optionales Zubehör

- Unterbauten für ergonomisches Be- und Entladen
- Kassiersysteme zur Abrechnung der Nutzungsdauer in Selbstbedienungsbereichen

## Steuerung Profitronic L Vario

- 4 Direktwahltasten mit Jogshuttle
- Display mit Anzeige aller Informationen in Landessprache
- Sichere Arbeitsprozesse durch mehrstufiges Bedienkonzept
- Individuelle Einstellung der Dosierung

## Highlights

- Exklusiv bei Miele: Schonende und gleichmäßige Wäsetrocknung mit der Schontrommel
- Exklusiv bei Miele: Punktgenaue Trocknung für alle Textilien durch das PerfectDry-System

## Optionales Zubehör

- Unterbauten für ergonomisches Be- und Entladen
- Kassiersysteme zur Abrechnung der Nutzungsdauer in Selbstbedienungsbereichen

## Highlight PWT 6089 Vario

- Platzsparende Wasch-Trocken-Saule mit weniger als 0,6 m<sup>2</sup> Grundfläche

# Trockner SLIMLINE

Beladung 8–15 kg / Steuerung Profitronic B COP, Profitronic B, Profitronic B Plus



Trockner	PT 8301 COP	PT 8301	PT 8203 WP**	PT 8303
Programmsteuerung	Profitronic B COP	Profitronic B	Profitronic B Plus	Profitronic B Plus
Trocknungssystem	Abluft	Abluft	Wärmepumpe	Abluft
Beladungsmenge [kg]	12–15	12–15	8–10	12–15
Trommelvolumen [L]	300	300	200	300
Laufzeit* [min]	33	33	63	33
Beheizungsarten	EL/G	EL/G	WP	EL/G
Heizleistung EL/G/WP [kW]	13,5/18/–	13,5/18/–	–/–/6,4	13,5/18/–
Luftansaugung/Abluft	DN 150/DN 150	DN 150/DN 150	DN 150/–	DN 150/DN 150
Frontfarbe/-material	Octoblau	Octoblau	Octoblau	Octoblau
Außenmaße H/B/T [mm]	1.800/711/1.089	1.800/711/1.089	1.800/711/1.075	1.800/711/1.089

COP = Coin Operation (Münzbetrieb), EL = Elektro, G = Gas, WP = Wärmepumpe, \* Laufzeit im Programm Schranktrocken \*\* Enthält fluoridierte Treibhausgase, hermetisch geschlossen; Kältemittelart R134a, Kältemittelmenge 1,35 kg, Treibhauspotenzial Kältemittel: 1430 kg CO<sub>2</sub> e, Treibhauspotenzial Gerät: 1.930 kg CO<sub>2</sub> e

## Steuerung Profitronic B COP

- Zeitsteuerung über ein angeschlossenes Kassiersystem oder eine Zentralsteuerung
- 4 Temperaturstufen: kalt, niedrig, mittel, hoch

## Steuerung Profitronic B

- Drehwahlschalter
- Zeitsteuerung in 5-Minuten-Schritten von 5 bis 60 Minuten
- 4 Temperaturstufen: kalt, niedrig, mittel, hoch

## Steuerung Profitronic B Plus

- Drehwahlschalter
- Restfeuchtesteuerung für 12 Programme

## Highlights

- Aufstellung auf engstem Raum durch das schlanke Design mit nur 711 mm Breite

## Optionales Zubehör

- Kassiersysteme zur Abrechnung der Nutzungsdauer in Selbstbedienungsbereichen

## Highlights Wärmepumpentrockner

- Standortunabhängige Aufstellung ohne Installation einer Abluftleitung
- Bis zu 50 % Energieeinsparung gegenüber einem Standard-SlimLine-Trockner

# Trockner PROFITRONIC B COP

Beladung 10–16 kg / Steuerung Profitronic B COP



Trockner	PT 8251 COP	PT 8331 COP
Programmsteuerung	Profitronic B COP	Profitronic B COP
Trocknungssystem	Abluft	Abluft
Beladungsmenge [kg]	10–13	13–16
Trommelvolumen [L]	250	325
Laufzeit* [min]	22	24
Beheizungsarten	EL/G	EL/G
Heizleistung EL/G [kW]	12,20–14,50/15	16,50–19,40/18
Luftansaugung/Abluft	DN 150/DN 150	DN 150/DN 150
Frontfarbe/-material	Octoblau	Octoblau oder Edelstahl
Außenmaße H/B/T [mm]	1.400/906/852	1.400/906/1.035

COP = Coin Operation (Münzbetrieb), EL = Elektro, G = Gas, \* Laufzeit im Programm Schranktrocken

## Steuerung Profitronic B COP

- Zeitsteuerung über ein angeschlossenes Kassiersystem oder eine Zentralsteuerung
- 4 Temperaturstufen:  
kalt, niedrig, mittel, hoch

## Highlights

- Exklusiv bei Miele: Schonende und gleichmäßige Wäschetrocknung mit der Schontrommel
- Geringer Energieverbrauch und schnelle Trocknung durch Recycling der bereits erwärmten Prozessluft

## Optionales Zubehör

- Kassiersysteme zur Abrechnung der Nutzungsdauer in Selbstbedienungsbereichen



# Trockner PROFITRONIC B

Beladung 10–20 kg / Steuerung Profitronic B



Trockner	PT 8251	PT 8331	PT 8401
Programmsteuerung	Profitronic B	Profitronic B	Profitronic B
Trocknungssystem	Abluft	Abluft	Abluft
Beladungsmenge [kg]	10–13	13–16	16–20
Trommelvolumen [L]	250	325	400
Laufzeit* [min]	22	24	24
Beheizungsarten	EL/G	EL/G	EL/G/D
Heizleistung EL/G/D [kW]	12,20–14,50/15/–	16,50–19,40/18/–	20,30–24,20/21,50/28
Luftansaugung/Abluft	DN 150/DN 150	DN 150/DN 150	DN 150/DN 150
Frontfarbe/-material	Octoblau oder Edelstahl	Octoblau oder Edelstahl	Octoblau oder Edelstahl
Außenmaße H/B/T [mm]	1.400/906/852	1.400/906/1.035	1.400/906/1.164

EL = Elektro, G = Gas, D = Dampf, \* Laufzeit im Programm Schranktrocknen

## Steuerung Profitronic B

- Drehwahlschalter
- Zeitsteuerung in 5-Minuten-Schritten von 5 bis 60 Minuten
- 4 Temperaturstufen: kalt, niedrig, mittel, hoch

## Highlights

- Exklusiv bei Miele: Schonende und gleichmäßige Wäschetrocknung mit der Schontrommel
- Geringer Energieverbrauch und schnelle Trocknung durch Recycling der bereits erwärmten Prozessluft

## Optionales Zubehör

- Kassiersysteme zur Abrechnung der Nutzungsdauer in Selbstbedienungsbereichen

# Trockner PROFITRONIC B Plus

Beladung 10–20 kg / Steuerung Profitronic B Plus



Trockner	PT 8253	PT 8333	PT 8403
Programmsteuerung	Profitronic B Plus	Profitronic B Plus	Profitronic B Plus
Trocknungssystem	Abluft	Abluft	Abluft
Beladungsmenge [kg]	10–13	13–16	16–20
Trommelvolumen [L]	250	325	400
Laufzeit* [min]	23	24	24
Beheizungsarten	EL/G	EL/G/HW	EL/G/D/HW
Heizleistung EL/G/D/HW [kW]	12,20–14,50/15/–/–	16,50–19,40/18/9,80/–	20,30–24,20/21,50/28/9,80
Luftansaugung/Abluft	DN 150/DN 150	DN 150/DN 150	DN 150/DN 150
Frontfarbe/-material	Octoblau oder Edelstahl	Octoblau oder Edelstahl	Octoblau oder Edelstahl
Außenmaße H/B/T [mm]	1.400/906/852	1.400/906/1.035	1.400/906/1.164

EL = Elektro, G = Gas, D = Dampf, HW = Heißwasser, \* Laufzeit im Programm Schranktrocknen

## Steuerung Profitronic B Plus

- Drehwahlschalter
- Restfeuchtesteuerung für 12 Programme

## Highlights

- Exklusiv bei Miele: Schonende und gleichmäßige Wäschetrocknung mit der Schontrommel
- Exklusiv bei Miele: Punktgenaue Trocknung durch das PerfectDry-System
- Geringer Energieverbrauch und schnelle Trocknung durch Recycling der bereits erwärmten Prozessluft

## Highlight Heißwasseranschluss

- Energienutzung aus BHKW, Fernwärme oder alternativen Energiequellen wie Solarwärme, Geothermie, Restwärme oder Biomasse
- Bis zu 96 % Energiekosteneinsparung gegenüber einem herkömmlichen Miele Ablufttrockner

## Optionales Zubehör

- Kassiersysteme zur Abrechnung der Nutzungsdauer in Selbstbedienungsbereichen

# Trockner PROFITRONIC B Plus

Beladung 20–40 kg / Steuerung Profitronic B Plus



Trockner	PT 8503	PT 8803
Programmsteuerung	Profitronic B Plus	Profitronic B Plus
Trocknungssystem	Abluft	Abluft
Beladungsmenge [kg]	20–25	32–40
Trommelvolumen [L]	500	800
Laufzeit* [min]	24	29
Beheizungsarten	EL/G/HW	EL/G/D/HW
Heizleistung EL/G/D/HW [kW]	27/30/12,50	32,50–38,80/36/12,50
Luftansaugung/Abluft	DN 150/DN 150	DN 150/DN 150
Frontfarbe/-material	Octoblau oder Edelstahl	Octoblau oder Edelstahl
Außenmaße H/B/T [mm]	1.640/1.206/1.002	1.640/1.206/1.368

EL = Elektro, G = Gas, D = Dampf, HW = Heißwasser, \* Laufzeit im Programm Schranktrocknen

## Steuerung Profitronic B Plus

- Drehwahlschalter
- Restfeuchtesteuerung für 12 Programme

## Highlights

- Exklusiv bei Miele: Schonende und gleichmäßige Wäschetrocknung mit der Schontrommel
- Exklusiv bei Miele: Punktgenaue Trocknung durch das PerfectDry-System
- Geringer Energieverbrauch und schnelle Trocknung durch Recycling der bereits erwärmten Prozessluft

## Highlight Heißwasseranschluss

- Energienutzung aus BHKW, Fernwärme oder alternativen Energiequellen wie Solarwärme, Geothermie, Restwärme oder Biomasse
- Bis zu 96 % Energiekosteneinsparung gegenüber einem herkömmlichen Miele Ablufttrockner

## Optionales Zubehör

- Kassiersysteme zur Abrechnung der Nutzungsdauer in Selbstbedienungsbereichen

# Trockner PROFITRONIC M

Beladung 10–20 kg / Steuerung Profitronic M



Trockner	PT 8257	PT 8337	PT 8407
Programmsteuerung	Profitronic M	Profitronic M	Profitronic M
Trocknungssystem	Abluft	Abluft	Abluft
Beladungsmenge [kg]	10–13	13–16	16–20
Trommelvolumen [L]	250	325	400
Laufzeit* [min]	22	24	24
Beheizungsarten	EL/G	EL/G/HW	EL/G/D/HW
Heizleistung EL/G/D/HW [kW]	12,50–14,50/15/–/–	16,50–19,40/18,00/9,80/–	20,30–24,20/21,50/28/9,80
Luftansaugung/Abluft	DN 150/DN 150	DN 150/DN 150	DN 150/DN 150
Frontfarbe/-material	Octoblau oder Edelstahl	Octoblau oder Edelstahl	Octoblau oder Edelstahl
Außenmaße H/B/T [mm]	1.400/906/852	1.400/906/1.035	1.400/906/1.164

EL = Elektro, G = Gas, D = Dampf, HW = Heißwasser, \* Laufzeit im Programm Schranktrocknen

## Steuerung Profitronic M

- 6 Direktwahltasten mit Jogshuttle
- Frei programmierbare Steuerung mit 199 Programmplätzen
- Große Vielfalt von anwendungsspezifischen Waschprogrammen
- Display mit Anzeige aller Informationen in Landessprache, 11 Sprachen wählbar
- Chipkartenleser

## Highlights

- Exklusiv bei Miele: Schonende und gleichmäßige Wäschetrocknung mit der Schontrommel
- Exklusiv bei Miele: Punktgenaue Trocknung durch das PerfectDry-System
- Exklusiv bei Miele: Geringer Energieverbrauch und schnelle Trocknung insbesondere für großvolumige Textilien durch das patentierte Air Recycling Plus-Verfahren

## Highlight Heißwasseranschluss (HW)

- Energienutzung aus BHKW, Fernwärme oder alternativen Energiequellen wie Solarwärme, Geothermie, Restwärme oder Biomasse
- Bis zu 96 % Energiekosteneinsparung gegenüber einem herkömmlichen Miele Ablufttrockner

## Optionales Zubehör

- Kassiersysteme zur Abrechnung der Nutzungsdauer in Selbstbedienungsbereichen

# Trockner PROFITRONIC M

Beladung 20–40 kg / Steuerung Profitronic M



Trockner	PT 8507	PT 8807
Programmsteuerung	Profitronic M	Profitronic M
Trocknungssystem	Abluft	Abluft
Beladungsmenge [kg]	20–25	32–40
Trommelvolumen [L]	500	800
Laufzeit* [min]	24	29
Beheizungsarten	EL/G/D/HW	EL/G/D/HW
Heizleistung EL/G/D/HW [kW]	24,40–29,40/30/40,50/12,50	32,50–38,80/36/40,50/12,50
Luftansaugung/Abluft	DN 150/DN 150	DN 150/DN 150
Frontfarbe/-material	Octoblau oder Edelstahl	Octoblau
Außenmaße H/B/T [mm]	1.640/1.206/1.018	1.640/1.206/1.384

EL = Elektro, G = Gas, D = Dampf, HW = Heißwasser, \* Laufzeit im Programm Schranktrocknen

## Steuerung Profitronic M

- 6 Direktwahltasten mit Jogshuttle
- Frei programmierbare Steuerung mit 199 Programmplätzen
- Große Vielfalt von anwendungsspezifischen Waschprogrammen
- Display mit Anzeige aller Informationen in Landessprache, 11 Sprachen wählbar
- Chipkartenleser

## Highlights

- Exklusiv bei Miele: Schonende und gleichmäßige Wäschetrocknung mit der Schontrommel
- Exklusiv bei Miele: Punktgenaue Trocknung durch das PerfectDry-System
- Exklusiv bei Miele: Geringer Energieverbrauch und schnelle Trocknung insbesondere für großvolumige Textilien durch das patentierte Air Recycling Plus-Verfahren

## Highlight Heißwasseranschluss (HW)

- Energienutzung aus BHKW, Fernwärme oder alternativen Energiequellen wie Solarwärme, Geothermie, Restwärme oder Biomasse
- Bis zu 96 % Energiekosteneinsparung gegenüber einem herkömmlichen Miele Ablufttrockner

## Optionales Zubehör

- Kassiersysteme zur Abrechnung der Nutzungsdauer in Selbstbedienungsbereichen



# Wärmepumpen-Trockner PROFITRONIC M

Beladung 10–16 kg / Steuerung Profitronic M



Trockner	PT 8257 WP**	PT 8337 WP**
Programmsteuerung	Profitronic M	Profitronic M
Trocknungssystem	Wärmepumpe	Wärmepumpe
Beladungsmenge [kg]	10–13	13–16
Trommelvolumen [L]	250	325
Laufzeit* [min]	44	54
Beheizungsart	WP	WP
Heizleistung [kW]	5,2	5,2
Luftansaugung/Abluft	–/–	–/–
Frontfarbe/-material	Octoblau oder Edelstahl	Octoblau oder Edelstahl
Außenmaße H/B/T [mm]	1.400/906/1.218	1.400/906/1.401

WP = Wärmepumpe, \* Laufzeit im Programm Schranktrocken \*\* Enthält fluoridierte Treibhausgase, hermetisch geschlossen;  
Kältemittelart R134a, Kältemittelmenge 3,2 kg, Treibhauspotenzial Kältemittel: 1430 kg CO<sub>2</sub> e, Treibhauspotenzial Gerät: 4.576 kg CO<sub>2</sub> e

## Steuerung Profitronic M

- 6 Direktwahltasten mit Jogshuttle
- Frei programmierbare Steuerung mit 199 Programmplätzen
- Große Vielfalt von anwendungsspezifischen Waschprogrammen
- Display mit Anzeige aller Informationen in Landessprache, 11 Sprachen wählbar
- Chipkartenleser

## Highlights

- Exklusiv bei Miele: Schonende und gleichmäßige Wäschetrocknung mit der Schontrommel
- Exklusiv bei Miele: Punktgenaue Trocknung durch das PerfectDry-System
- Exklusiv bei Miele: Geringer Energieverbrauch und schnelle Trocknung insbesondere für großvolumige Textilien durch das patentierte Air Recycling Plus-Verfahren

## Highlight Wärmepumpe (HP)

- Standortunabhängige Aufstellung ohne Installation einer Abluftleitung
- Bis zu 60 % Energieeinsparung gegenüber einem herkömmlichen Miele Ablufttrockner
- Exklusiv bei Miele: Automatische Wärmetauscherreinigung dank patentiertem StreamClean-Verfahren

## Optionales Zubehör

- Kassiersysteme zur Abrechnung der Nutzungsdauer in Selbstbedienungsbereichen



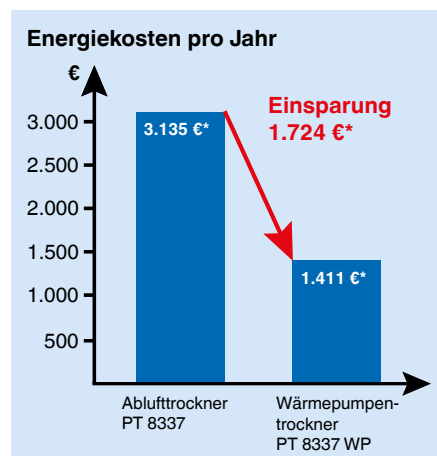
#### Bis zu 60 % Energieeinsparung

Die Wärmepumpentechnologie nutzt Energie, die beim Abkühlen und Entfeuchten der Abluft frei wird, um die kalte, trockene Zuluft aufzuheizen. Im Gegensatz zur herkömmlichen Ablufttechnik wird diese Energie also für den Trocknungsprozess wiederverwendet. Auf diese Weise kann der Energieverbrauch um bis 60 % reduziert werden. Dank des niedrigen Gesamtanschlusswertes von 5,2 kW können die Wärmepumpentrockner vor allem dort eingesetzt werden, wo sich schwache Stromnetze befinden, Leistungsspitzen vermieden werden müssen oder eine Abluftleitung nach außen bauseitig nicht möglich ist.

#### Exklusiver Bedienkomfort bei den Wärmepumpentrocknern

Das spezielle Miele Gegenstromverfahren StreamClean sorgt dafür, dass am Wärmetauscher anhaftende Flusen automatisch durch das ablaufende Kondensat abgespült werden. Eine Reinigung des Wärmetauschers ist somit nur in großen Zeitintervallen notwendig. Zusätzliche Filter, die aufwändig gereinigt müssen, werden bei den Miele Wärmepumpentrocknern nicht benötigt.

**Mehr über die Wärmepumpentrockner mit dem patentierten Selbstreinigungssystem StreamClean erfahren Sie im YouTube-Kanal von Miele Professional.**



\*Berechnungsgrundlage:  
100 kg Wäsche pro Tag,  
250 Tage pro Jahr,  
Stromkosten 0,19 €/kWh





# Muldenmangeln

Arbeitsbreiten 830–3.300 mm

Wohlfühl-Bettwäsche, glänzende Tischdecken und Servietten – perfekt gepflegte Textilien bestimmen maßgeblich die Visitenkarte in Hotellerie, Gastronomie und in Heimen. Wer auf das Finish seiner Wäsche ebenso sorgfältig achtet wie auf die Sauberkeit, bei dem fühlen sich Übernachtungs- und Restaurantgäste ebenso wie Heimbewohner ganz besonders wohl.

## **Vorteile, die sich täglich auszahlen:**

- **Komfortabel:** Mit der frei positionierbaren Fußschaltleiste FlexControl wird die Mangel besonders flexibel gesteuert
- **Hochwertig:** Der patentierte Abnahmetisch EasyFold lässt die gemangelten Textilien sehr effektiv abkühlen und fixiert so das Finish

**Mehr über die leistungsfähigen Muldenmangeln erfahren Sie im YouTube-Kanal von Miele Professional.**

# Muldenmangeln HM 16-80 D und HM 16-83

Arbeitsbreite 830 mm



Muldenmangel	HM 16-80 D	HM 16-83
Walzendurchmesser [mm]	160	160
Arbeitsbreite [mm]	830	830
Muldenmaterial	Aluminium	Aluminium
Mangelleistung* bei 20 % Restfeuchte [kg/h]	13	15
Mangelleistung* bei 25 % Restfeuchte [kg/h]	–	–
Beheizungsart	EL	EL
Heizleistung EL [kW]	3,10–3,70	2,70–3,30
Abluftanschluss [DN]	–	–
Wäscheabnahme	frontseitig	frontseitig
Außenmaße H/B/T [mm]	959/985/380	960/1.050/380

EL = Elektro, \* Angaben nach DIN 11902. Die in der Praxis erreichten Leistungswerte liegen durchschnittlich 20–40 % unter den Maximalwerten.  
Sie sind abhängig von der Geschicklichkeit und der Erfahrung des Bedienpersonals, der Wäscheart, dem Zustand der Mulde und den Anforderungen an die Bügelqualität.

## Highlights der HM 16-80 D

- Hochwertige Walzenbewicklung mit Polyester-Nadelfilzmatte und ARAMID-Nadelfilztuch
- Komfortable Bedienung mit Fußschaltung, regelbare Temperatur und Walzengeschwindigkeit
- Einfaches Wäschefinish mit rundum freiem Walzenende
- Dampffunktion für sehr effizientes Arbeiten und perfektes Finish
- Klappfunktion zum mühelosen Verstauen auf kleinstem Raum

## Highlights der HM 16-83

- Hochwertige Walzenbewicklung mit Polyester-Nadelfilzmatte und ARAMID-Nadelfilztuch
- Komfortable Bedienung mit Fußschaltung, regelbare Temperatur und Walzengeschwindigkeit
- Sehr robuste Mangel mit zwei Standbeinen und beidseitiger Walzenlagerung





# Muldenmangeln PM 1210 und PM 1214

Arbeitsbreite 1.000–1.400 mm



Muldenmangel	PM 1210	PM 1214
Walzendurchmesser [mm]	210	210
Arbeitsbreite [mm]	1.000	1.400
Muldenmaterial	Aluminium	Aluminium
Mangelleistung* bei 15 % Restfeuchte [kg/h]	35	–
Mangelleistung* bei 25 % Restfeuchte [kg/h]	26	33
Beheizungsart	EL	EL
Heizleistung EL [kW]	4,5	6,5
Abluftanschluss [DN]	70**	70
Wäscheabnahme	frontseitig	frontseitig
Außenmaße H/B/T [mm]	1.032/1.579/476	1.032/1.979/650

EL = Elektro, \* Angaben nach DIN 11902. Die in der Praxis erreichten Leistungswerte liegen durchschnittlich 20–40 % unter den Maximalwerten.  
Sie sind abhängig von der Geschicklichkeit und der Erfahrung des Bedienpersonals, der Wäscheart, dem Zustand der Mulde und den Anforderungen an die Bügelqualität.

## Highlights

- Einfache und komfortable Bedienung über ein großes Touchdisplay
- Individuelle Arbeitshöhe durch verstellbare Maschinenfüße und optionalen Sockel
- Für ein perfektes Wäschefinish wird ein gleichmäßiger Anpressdruck über die gesamte Arbeitsbreite gewährleistet
- Hochwertige Walzenbewicklung mit Stahlwolle und ARAMID-Nadelfilztuch
- Exklusiv bei Miele: Flexibel positionierbare Fußschaltleiste FlexControl
- Miele spezifischer Abnahmetisch mit wabenförmig angeordneter Lochung und Wäschekasten

## Optionales Zubehör

- Lamellenfederbewicklung

# Muldenmangel PM 1217

Arbeitsbreite 1.680 mm



Muldenmangel	PM 1217
Walzendurchmesser [mm]	250
Arbeitsbreite [mm]	1.660
Muldenmaterial	Aluminium
Mangelleistung* bei 15 % Restfeuchte [kg/h]	–
Mangelleistung* bei 25 % Restfeuchte [kg/h]	60
Beheizungsart	EL
Heizleistung EL [kW]	11
Abluftanschluss [DN]	70
Wäscheabnahme	frontseitig/rückseitig**
Außenmaße H/B/T [mm]	1.110/2.238/650

EL = Elektro, \* Angaben nach DIN 11902. Die in der Praxis erreichten Leistungswerte liegen durchschnittlich 20–40 % unter den Maximalwerten. Sie sind abhängig von der Geschicklichkeit und der Erfahrung des Bedienpersonals, der Wäscheart, dem Zustand der Mulde und den Anforderungen an die Bügelqualität.

## Highlights

- Einfache und komfortable Bedienung über ein großes Touchdisplay
- Individuelle Arbeitshöhe durch verstellbare Maschinenfüße und optionalen Sockel
- Für ein perfektes Wäschefinish wird ein gleichmäßiger Anpressdruck über die gesamte Arbeitsbreite gewährleistet
- Hochwertige Walzenbewicklung mit Stahlwolle und ARAMID-Nadelfiltzuch
- Exklusiv bei Miele: Flexibel positionierbare Fußschaltleiste FlexControl
- Miele spezifischer Abnahmetisch mit wabenförmig angeordneter Lochung und Wäschekasten

## Optionales Zubehör

- Lamellenfederbewicklung
- Wäscherückführung

# Muldenmangeln PRI 318

Arbeitsbreite 1.750 mm



Abb. PRI 318 mit Elektrobeheizung

Muldenmangel	PRI 318
Walzendurchmesser [mm]	300
Arbeitsbreite [mm]	1.750
Muldenmaterial	Aluminium
Mangelleistung* bei 25 % Restfeuchte EL/G [kg/h]	87/59
Mangelleistung* bei 50 % Restfeuchte EL/G [kg/h]	51/33
Beheizungsarten	EL/G
Heizleistung EL/G [kW]	17/22
Abluftanschluss [DN]	75
Wäscheabnahme	rückseitig/frontseitig**
Außenmaße H/B/T [mm]	1.110/2.469/1.377

EL = Elektro, G = Gas, \* Angaben nach DIN 11902. Die in der Praxis erreichten Leistungswerte liegen durchschnittlich 20–40 % unter den Maximalwerten. Sie sind abhängig von der Geschicklichkeit und der Erfahrung des Bedienpersonals, der Wäscheart, dem Zustand der Mulde und den Anforderungen an die Bügelqualität.  
\*\*als Gerätevariante oder optional als Bausatz

## Highlights

- Einfache und komfortable Bedienung über ein großes Touchdisplay
- Für ein perfektes Wäschefinish gewährleistet die Luftfederung einen hohen und gleichmäßigen Anpressdruck über die gesamte Arbeitsbreite
- Hochwertige Walzenbewicklung mit Stahlwolle und ARAMID-Nadelfiltzuch
- Exklusiv bei Miele: Flexibel positionierbare Fußschaltleiste FlexControl
- Auf dem patentierten Abnahmetisch EasyFold werden die gemangelten Textilien abgekühlt und die Glätte fixiert
- Integriertes Spitzenlast-Energiemanagement zur Optimierung der Energiekosten

## Optionales Zubehör/Ausstattungsvarianten

- Lamellenfederbewicklung
- Gurteingabe
- Wäscherückführung
- Abdeckhaube
- Verlängerung für Abnahmetisch

# Muldenmangeln PRI 418, PRI 421

Arbeitsbreite 1.750-2.40 mm



Abb. PRI 418 / PRI 421 mit Gasbeheizung

Muldenmangel	PRI 418	PRI 421
Walzendurchmesser [mm]	365	365
Arbeitsbreite [mm]	1.750	2.040
Muldenmaterial	Aluminium	Aluminium
Mangelleistung* bei 25 % Restfeuchte EL/G [kg/h]	104/76	112/78
Mangelleistung* bei 50 % Restfeuchte EL/G [kg/h]	63/46	67/42
Beheizungsarten	EL/G	EL/G
Heizleistung EL/G [kW]	21,4/28	22,9/30
Abluftanschluss [DN]	75	75
Wäscheabnahme	rückseitig/frontseitig**	rückseitig/frontseitig**
Außenmaße H/B/T [mm]	1.110/2.469/1.441	1.110/2.759/1.441

EL = Elektro, G = Gas, \* Angaben nach DIN 11902. Die in der Praxis erreichten Leistungswerte liegen durchschnittlich 20–40 % unter den Maximalwerten. Sie sind abhängig von der Geschicklichkeit und der Erfahrung des Bedienpersonals, der Wäscheart, dem Zustand der Mulde und den Anforderungen an die Bügelqualität.  
\*\*als Gerätevariante oder optional als Bausatz

## Highlights

- Einfache und komfortable Bedienung über ein großes Touchdisplay
- Für ein perfektes Wäschefinish gewährleistet die Luftfederung einen gleichmäßigen Anpressdruck über die gesamte Arbeitsbreite
- Hochwertige Walzenbewicklung mit Stahlwolle und ARAMID-Nadelfiltzuch
- Exklusiv bei Miele: Flexibel positionierbare Fußschaltleiste FlexControl
- Auf dem patentierten Abnahmetisch EasyFold werden die gemangelten Textilien abgekühlt und die Glätte fixiert
- Integriertes Spitzenlast-Energiemanagement zur Optimierung der Energiekosten

## Optionales Zubehör/Ausstattungsvarianten

- Lamellenfederbewicklung
- Gurteingabe
- Wäscherückführung
- Abdeckhaube
- Verlängerung für Abnahmetisch







## LACO Muldenmangeln

Arbeitsbreiten 1.300 bis 3.300 mm

Für Anwender mit höchsten Anforderungen an den Wäschedurchsatz hat Miele Professional das Mangelprogramm neu um die LACO Hochleistungsmangeln erweitert. Mit innovativen Ausstattungsmerkmalen ermöglichen die Maschinen einen besonders effizienten, gleichzeitig aber auch sehr hochwertigen Finishprozess. So profitieren Sie von einem Höchstmaß an Leistung und Wirtschaftlichkeit.

### **Vorteile, die sich täglich auszahlen:**

- Bedarfsgerecht: Rücklauf- und Durchlaufmodelle für unterschiedliche Platz- bzw. Personalkapazitäten
- Erstklassig: Perfektes Finish auch bei hohem Durchsatz durch patentierte Air-Stream-Funktion
- Schnell: Modellabhängig steigerbare Walzengeschwindigkeiten für erhöhten Durchsatz

# LACO Muldenmangel M500, Rücklauf

Arbeitsbreite 1.750–3.300 mm



Abbildung: LACO Muldenmangel M500, Vorderseite (Wäscheein- und ausgabe)

Abbildung: LACO Muldenmangel M500, Rückseite

LACO Muldenmangel M500						
Walzendurchmesser [mm]	500	500	500	500	500	500
Arbeitsbreite [mm]	1.750	2.000	2.200	2.500	3.000	3.300
Mangleleistung* bei 50 % Restfeuchte EL/G/D [kg/h]	65/65/58	75/75/67	82/82/74	95/95/85	115/115/103	125/125/112
Beheizungsarten	EL/G/D	EL/G/D	EL/G/D	EL/G/D	EL/G/D	EL/G/D
Heizleistung EL/G/D [kW]	30/52/-	30/52/-	35/52/-	40/52/-	45/91/-	45/91/-
Abluftanschluss [DN]	75	75	75	75	75	75
Wäscheabnahme	frontseitig	frontseitig	frontseitig	frontseitig	frontseitig	frontseitig
Außenmaße H/B/T [mm]	1.265/ 2.590/ 1.130	1.265/2.840/ 1.130	1.265/3.040/ 1.130	1.265/3.340/ 1.130	1.265/3.840/ 1.130	1.265/4.140/ 1.130

EL = Elektro, G = Gas, D = Dampf, \* Angaben nach DIN 11902. Die in der Praxis erreichten Leistungswerte liegen durchschnittlich 20–40 % unter den Maximalwerten. Sie sind abhängig von der Geschicklichkeit und der Erfahrung des Bedienpersonals, der Wäscheart, dem Zustand der Mulde und den Anforderungen an die Bügelqualität.

Die LACO Muldenmangel M500 ist eine Hochleistungsmangel in der Bauform Rücklaufmodell für eine wandbündige Aufstellung. Die Wäscheeingabe und -ausgabe erfolgt auf der Mangelvorderseite.

## Vorteile der Rücklauf-Muldenmangel

- Geringer Platzbedarf für die Aufstellung der Mangel
- Reduzierter Personaleinsatz und dadurch flexible Auslastung der Arbeitskapazitäten
- Bedienung mit 1–2 Personen und somit geringere Personalkosten

## Ausstattung serienmäßig

- Abdeckhaube mit Fingerschutzleiste
- Digitale Temperaturregelung
- Einlaufgurte
- Frequenzregelung
- Springpress-Federn und zwei Lagen Polyester-Filz 800 g/m<sup>2</sup>
- Wäscheabstreifer
- Ausgabetisch 60 cm
- Wäschekasten in Edelstahl
- Standardfarbe: Octoblau
- Elektrische Spannung: 3N AC 380–420 V / 50 Hz
- Zweistufiger Gasbrenner bei gasbeheizter Mangel

## Optionale Ausstattung

- Patentierte Muldenbelüftung mit Air-Stream-Funktion
- Eingabeklammern EasyFeed
- Touchscreen-Steuerung PLC
- Fußschaltleiste zur Walzensteuerung
- Walzenbewicklung mit Edelstahlramellen und ARAMID-Nadelfilztuch
- Verlängerter Eingabetisch
- Zusätzliche Anzeigen und Bedienelemente

# LACO Muldenmangeln D500

Arbeitsbreite 1.750–3.300 mm



Abbildung: LACO Muldenmangel D500, Vorderseite (Wäscheeingabe)



Abbildung: LACO Muldenmangel D500, Rückseite (Wäscheausgabe)

## LACO Muldenmangel D500

Walzendurchmesser [mm]	500	500	500	500	500	500
Arbeitsbreite [mm]	1.750	2.000	2.200	2.500	3.000	3.300
Mangleleistung* bei 50 % Restfeuchte EL/G/D [kg/h]	65/65/58	75/75/67	82/82/74	95/95/85	115/115/103	125/125/112
Beheizungsarten	EL/G/D	EL/G/D	EL/G/D	EL/G/D	EL/G/D	EL/G/D
Heizleistung EL/G/D [kW]	30/52/-	30/52/-	35/52/-	40/52/-	45/91/-	45/91/-
Abluftanschluss [DN]	75	75	75	75	75	75
Wäscheabnahme	rückseitig	rückseitig	rückseitig	rückseitig	rückseitig	rückseitig
Außenmaße H/B/T [mm]	1.200/2.600/ 1.725	1.200/2.850/ 1.725	1.200/3.050/ 1.725	1.200/3.350/ 1.725	1.200/3.850/ 1.725	1.200/4.150/ 1.725

EL = Elektro, G = Gas, D = Dampf, \* Angaben nach DIN 11902. Die in der Praxis erreichten Leistungswerte liegen durchschnittlich 20–40 % unter den Maximalwerten. Sie sind abhängig von der Geschicklichkeit und der Erfahrung des Bedienpersonals, der Wäscheart, dem Zustand der Mulde und den Anforderungen an die Bügelqualität.

Die LACO Muldenmangel D500 ist eine Hochleistungsmangel in der Bauform Durchlaufmodell. Wäscheeingabe und -ausgabe erfolgen hier räumlich getrennt auf der Mangelvorderseite bzw. -rückseite.

### Vorteile der Durchlauf-Muldenmangeln

- Besonders effiziente Arbeitsweise
- Einfaches Handling auch großer Wäschestücke
- Hoher Wäshedurchsatz

### Ausstattung serienmäßig

- Abdeckhaube mit Fingerschutzleiste
- Digitale Temperaturregelung
- Einlaufgurte
- Frequenzregelung
- Springpress-Federn und zwei Lagen Polyester-Filz 800 g/m<sup>2</sup>
- Wäscheabstreifer
- Ausgabetisch 60 cm
- Wäschekasten in Edelstahl
- Standardfarbe: Octoblau
- Elektrische Spannung: 3N AC 380–420 V / 50 Hz
- Zweistufiger Gasbrenner bei gasbeheizter Mangel

### Optionale Ausstattung

- Patentierte Muldenbelüftung mit Air-Stream-Funktion
- Eingabeklammern EasyFeed
- Touchscreen-Steuerung PLC
- Fußschaltleiste zur Walzensteuerung
- Walzenbewicklung mit Edelstahllamellen und ARAMID-Nadelfilztuch
- Erweiterte Walzengeschwindigkeit
- Verlängerte Eingabe- und Ausgabetische
- Wäscherrückführung
- Zusätzliche Anzeigen und Bedienelemente

# LACO Muldenmangel D600

Arbeitsbreite 1.750–3.300 mm



Abbildung: LACO Muldenmangel D600, Vorderseite (Wäscheeingabe)



Abbildung: LACO Muldenmangel D600, Rückseite (Wäscheausgabe)

## LACO Muldenmangel D600

Walzendurchmesser [mm]	600	600	600	600	600	600
Arbeitsbreite [mm]	1.750	2.000	2.200	2.500	3.000	3.300
Mangleleistung* bei 50 % Restfeuchte EL/G/D [kg/h]	100/100/90	109/109/98	126/126/113	140/140/126	160/160/144	175/175/157
Beheizungsarten	EL/G/D	EL/G/D	EL/G/D	EL/G/D	EL/G/D	EL/G/D
Heizleistung EL/G/D [kW]	45/91/-	45/91/-	45/91/-	50/91/-	60/91/-	75/91/-
Abluftanschluss [DN]	75	75	75	75	75	75
Wäscheabnahme	frontseitig	frontseitig	frontseitig	frontseitig	frontseitig	frontseitig
Außenmaße H/B/T [mm]	1.395/2.830/ 1.900	1.395/3.030/ 1.900	1.395/3.280/ 1.900	1.395/3.580/ 1.900	1.395/4.080/ 1.900	1.395/4.380/ 1.900

EL = Elektro, G = Gas, D = Dampf, \* Angaben nach DIN 11902. Die in der Praxis erreichten Leistungswerte liegen durchschnittlich 20–40 % unter den Maximalwerten. Sie sind abhängig von der Geschicklichkeit und der Erfahrung des Bedienpersonals, der Wäscheart, dem Zustand der Mulde und den Anforderungen an die Bügelqualität.

Die LACO Muldenmangel D600 ist eine Hochleistungsmangel in der Bauform Durchlaufmodell. Wäscheeingabe und -ausgabe erfolgen hier räumlich getrennt auf der Mangelvorderseite bzw. -rückseite.

### Vorteile der Durchlauf-Muldenmangeln

- Besonders effiziente Arbeitsweise
- Einfaches Handling auch großer Wäschestücke
- Hoher Wäshedurchsatz

### Ausstattung serienmäßig

- Abdeckhaube mit Fingerschutzleiste
- Digitale Temperaturregelung
- Einlaufgurte
- Frequenzregelung
- Springpress-Federn und zwei Lagen Polyester-Filz 800 g/m<sup>2</sup>
- Wäscheabstreifer
- Ausgabetisch 60 cm
- Wäschekasten in Edelstahl
- Standardfarbe: Octoblau
- Elektrische Spannung: 3N AC 380–420 V / 50 Hz
- Zweistufiger Gasbrenner bei gasbeheizter Mangel

### Optionale Ausstattung

- Patentierte Muldenbelüftung mit Air-Stream-Funktion
- Eingabeklammern EasyFeed
- Touchscreen-Steuerung PLC
- Fußschaltleiste zur Walzensteuerung
- Walzenbewicklung mit Edelstahllamellen und ARAMID-Nadelfiltzuch
- Erweiterte Walzengeschwindigkeit
- Verlängerte Eingabe- und Ausgabetische
- Wäscherückführung
- Abstreiferüberwachung
- Zusätzliche Anzeigen und Bedienelemente



# LACO Muldenmangel D800

Arbeitsbreite 1.300–3.300 mm



Abbildung: LACO Muldenmangel D800, Vorderseite (Wäscheeingabe)

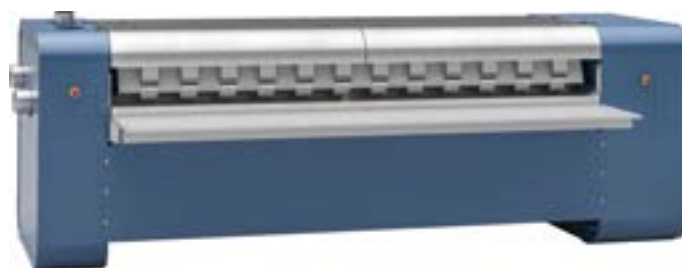


Abbildung: LACO Muldenmangel D800, Rückseite (Wäscheausgabe)

LACO Muldenmangel D800							
Walzendurchmesser [mm]	800	800	800	800	800	800	800
Arbeitsbreite [mm]	1.300	1.750	2.000	2.200	2.500	3.000	3.300
Mangelleistung* bei 50 % Restfeuchte EL/G/D [kg/h]	112/112/102	152/152/136	164/164/147	186/186/167	200/200/180	230/230/207	250/250/225
Beheizungsarten	EL/G/D	EL/G/D	EL/G/D	EL/G/D	EL/G/D	EL/G/D	EL/G/D
Heizleistung EL/G/D [kW]	45/52/-	60/189/-	60/189/-	60/189/-	75/189/-	90/189/-	90/189/-
Abluftanschluss [DN]	75	75	75	75	75	75	75
Wäscheabnahme	frontseitig	frontseitig	frontseitig	frontseitig	frontseitig	frontseitig	rontseitig
Außenmaße H/B/T [mm]	1.615/2.565/ 2.115	1.615/2.910/ 2.115	1.615/3.160/ 2.035	1.615/3.360/ 2.115	1.615/ 3.660/ 2.115	1.615/4.160/ 2.115	1.615/4.460/ 2.115

EL = Elektro, G = Gas, D = Dampf, \* Angaben nach DIN 11902. Die in der Praxis erreichten Leistungswerte liegen durchschnittlich 20–40 % unter den Maximalwerten. Sie sind abhängig von der Geschicklichkeit und der Erfahrung des Bedienpersonals, der Wäscheart, dem Zustand der Mulde und den Anforderungen an die Bügelqualität.

Die LACO Muldenmangel D800 ist eine Hochleistungsmangel in der Bauform Durchlaufmodell. Wäscheeingabe und -ausgabe erfolgen hier räumlich getrennt auf der Mangelvorderseite bzw. -rückseite.

## Vorteile der Durchlauf-Muldenmangeln

- Besonders effiziente Arbeitsweise
- Einfaches Handling auch großer Wäschestücke
- Hoher Wäshedurchsatz

## Ausstattung serienmäßig

- Abdeckhaube mit Fingerschutzleiste
- Digitale Temperaturregelung
- Einlaufgurte
- Frequenzregelung
- Springpress-Federn und zwei Lagen Polyester-Filz 800 g/m<sup>2</sup>
- Wäscheabstreifer
- Ausgabetisch 60 cm
- Wäschekasten in Edelstahl
- Standardfarbe: Octoblau
- Elektrische Spannung: 3N AC 380–420 V / 50 Hz
- Zweistufiger Gasbrenner bei gasbeheizter Mangel

## Optionale Ausstattung

- Patentierte Muldenbelüftung mit Air-Stream-Funktion
- Eingabeklammern EasyFeed
- Touchscreen-Steuerung PLC
- Fußschaltleiste zur Walzensteuerung
- Walzenbewicklung mit Edelstahllamellen und ARAMID-Nadelfiltzuch
- Erweiterte Walzengeschwindigkeit und extrahohe Arbeitsgeschwindigkeit
- Verlängerte Eingabe- und Ausgabetische
- Wäscherückführung
- Abstreiferüberwachung
- Zusätzliche Anzeigen und Bedienelemente





# Service & Support von Miele

Immer für Sie da

Getreu der Miele Philosophie „Immer besser“ sichern wir höchste Qualitäts- und Produktionsstandards einer Marke „Made in Germany“. Auch beim Service steht Miele Professional wie kein anderer Hersteller für kompromisslose Leistung. Schon bei der Anlieferung unterstützen wir Sie mit umfassenden Servicedienstleistungen und nehmen die Maschineneinstellungen gemäß Ihrer Anforderungen vor. Die regelmäßige Kontrolle und Wartung durch den Miele Werkkundendienst gewährleistet die maximale Betriebssicherheit und Langlebigkeit Ihrer Maschinen.

## **Vorteile, die sich täglich auszahlen:**

- Wirtschaftlich: Zuverlässiger Erhalt des Investitionswerts
- Langfristig: Funktionswichtige Ersatzteile verfügbar bis 15 Jahre nach Produktionsende
- Reaktionsstark: Flächendeckendes Netz von Kundendiensttechnikern für schnellen Vor-Ort-Service

## Deutschland

Miele & Cie. KG  
Vertriebsgesellschaft Deutschland  
Carl-Miele-Straße 29, 33332 Gütersloh  
Postfach, 33325 Gütersloh  
info@miele-professional.de  
www.miele-professional.de

## Vertrieb und Service

Telefon +49 (0)800 22 44 644  
Telefax +49 (0)800 33 55 533  
Mo.–Fr. 8:00–17:30 Uhr

## Italien

Miele Italia S.r.l.  
Umfahrungsstraße 27  
39057 Eppan (BZ)  
Telefon +39 (0)471 666319  
info@miele-professional.it  
www.miele-professional.it

## Luxemburg

Miele S.à r.l.  
20, rue Christophe Plantin  
2339 Luxembourg-Gasperich  
Telefon +352 4971125  
Telefax +352 4971139  
infolux@miele.lu

## Österreich

Miele Gesellschaft m.b.H.  
Mielestraße 1, 5071 Wals bei Salzburg  
Telefon +43 (0)50 800420  
Telefax +43 (0)50 80081429  
vertrieb-professional@miele.at  
www.miele.at/professional

## Werkkundendienst

Telefon +43 (0)50 800 390  
kundendienst@miele.at

## Schweiz

Miele AG  
Limmatstrasse 4, 8957 Spreitenbach  
Telefon +41 (0)56 4172751  
Telefax +41 (0)56 4172469  
info.mieleprofessional@miele.ch  
www.miele-professional.ch

## Werkkundendienst

Telefon +41 (0)800 55 16 70

## Immer besser

Seit 1899 handelt Miele als familiengeführtes Unternehmen nach einer klaren Philosophie: Immer besser. Dieser umfassende Anspruch legt den Grundstein für sprichwörtliche Qualität, Nachhaltigkeit und die Innovationskraft einer Marke „Made in Germany“. Ein Versprechen, das professionellen Anwendern die Gewissheit gibt, sich für das richtige Produkt entschieden zu haben.

## Ausgezeichnet

Kompromisslose Zuverlässigkeit bei Produkten und Service ist der Grund, warum Anwender regelmäßig Miele zur besten und vertrauenswürdigsten Marke wählen. Renommiertere Auszeichnungen wie der MX Award, die iF und reddot Design Awards und der Deutsche Nachhaltigkeitspreis belegen die herausragende Stellung von Miele auch im Hinblick auf Design, Qualitätsmanagement und Ressourcenschonung.

## Kompetent

Miele Professional entwickelt und produziert seit Jahrzehnten mit sehr großer Fertigungstiefe hochwertige Wäschereimaschinen, Spülmaschinen, Reinigungs- und Desinfektionsgeräte sowie Sterilisatoren. Sorgfältig abgestimmtes Zubehör, umfassende Beratungsleistungen und der reaktionsstarke Miele Werkkundendienst erlauben es, mit den Maschinen jederzeit ein Optimum an Leistung und Wirtschaftlichkeit zu erzielen.

## Miele Professional im Internet

- Ausführliche Informationen zu technischen Daten, Ausstattungen und Zubehör
- Prospekte zu allen Produktgruppen und Anwenderbereichen zum Download
- Anschauliche Darstellungen, Anleitungen und Produktpräsentationen im YouTube Channel